

(1) ادجال من لبنان عددا من اللاجئين لا يزيد على ٥٠٠ نسمة منهم ٢٠٠ رجل على الاكثر .

(2) اعطاء هويات اسرائيلية بيضا لهم ، وكذلك للاجئين الموجودين حاليا في اسرائيل على شرط الا يزيد عدد هؤلاء جميعا على ٢٠٠٠ نسمة منهم ٥٠٠ رجل على الاكثر ، هذا بالطبع باستثناء اهل عيلبون وكفر برعم الذين قبلت الحكومة تسوية مشكلتهم .

(3) اعطاء الحرية التامة من قبل حارس املاك الغائبين بالنسبة لاملاك المطرانية والكنائس كلها ، اي اعطاء لنا نفس الحقوق التي كانت لنا في وقت الانتداب

### تعهد المطرانية

(1) نتعهد بايقاف استمرار اعادة اللاجئين المسيحيين الى اسرائيل بالطرق الآتية :

- لا نقبل اللاجئين غير القانونيين ولا نساعدهم .

- لا نتعرض للحكومة اذا اخذتهم واعادتهم الى الحدود ، بل نعترف بهذا الحق لها .

- نقدم بالدعاية بالخارج كي لا يعود اللاجئون الى اسرائيل بدون اذن رسمي .

- نعترف ان الحكومة لا تتعهد في الوقت الحاضر باعادة اللاجئين الى

املاكهم او قراهم ، بل تتعهد فقط لهم بحياة طبيعية وتنتظر لهم

بحين العطف .

(2) نتعهد عند نهاية التسجيل المشار اليه باعطاء الحكومة مكتوب شكر نعترف

بحدود اللاجئين الذين قبلوا .

(-) جار جيوس دكيم

مترولينيت عكا وحيفا والناصرة وسائر الجليل .

### Pledge of Mr. Palmon in the name of the government

1. Admittance from Lebanon of no more than 500 refugees, including 200 men at most.
2. The granting of Israeli white IDs to this group, as well as to [unauthorized Christian] refugees currently residing in Israel, on the condition that their total number does not exceed 2000, of whom 500 at most may be men. Of course this number does not include the people of Eilabun and Kafr Bir'im, whose problems the government has agreed to settle [separately].
3. The granting of complete freedom by the Custodian of Absentees' Property with respect to the holdings of the Archbishop and all churches; that is, granting us the same [communal property] rights that we had under the Mandate.

### Pledge of the Archbishop

1. We undertake to stop the return of [additional] Christian refugees to Israel in the following ways:
  - To neither accept nor abet refugees who enter the country in violation of the law.
  - To not obstruct the government if it takes these refugees to the border and instead to recognize its right to do so.
  - To transmit propaganda abroad to discourage the return of refugees to Israel without official permission.
  - We know [recognize] that the government does not commit at present to return [those] refugees [that it has accepted] to their properties or villages, but agrees only to allow them to live a normal life and to look favorably upon them.
2. We pledge that at the end of the registration process we will give the government a written acknowledgment attesting to the number of refugees that it has accepted.

Giorgios Hakim  
Metropolitan of 'Akka, Haifa, Nazareth, and All Galilee  
10 June 1949